



Schweizerische Eidgenossenschaft

Confédération suisse

Confederazione Svizzera

Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement des Innern EDI
Bundesamt für Lebensmittelsicherheit und
Veterinärwesen BLV



Gesellschaft Schweizer Tierärzinnen und Tierärzte

Société des Vétérinaires Suisses

Società delle Veterinarie e dei Veterinari Svizzeri



Vereinigung der Schweizer Kantonstierärztinnen und Kantonstierärzte

Association Suisse des Vétérinaires Cantonaux

Associazione Svizzera dei Veterinari Cantonali

Raccomandazioni sulla vaccinazione contro la febbre catarrale ovina per il 2026

Stato: 20.11.2025

Il presente documento contiene le raccomandazioni congiunte dell'Ufficio federale della sicurezza alimentare e di veterinaria (USAV), dell'Associazione svizzera dei veterinari cantonali (ASVC), della Società delle veterinarie e dei veterinari svizzeri (SVS) e dei servizi di sanità animale (Salute dei bovini Svizzera SBS, Servizio consultivo e sanitario per piccoli ruminanti SSPR) sulla vaccinazione contro la febbre catarrale ovina e la malattia emorragica epizootica (EHD) per il 2026.

Attualmente, in tutte le regioni della Svizzera, circolano i sierotipi 3 (BTV-3) e 8 (BTV-8) della febbre catarrale ovina, nota anche come malattia della lingua blu¹. Si ipotizza che il prossimo anno si verificheranno anche in Svizzera casi di BTV-3 e BTV-8.

La vaccinazione è l'unica misura efficace per proteggere gli animali da un decorso grave della malattia. Può evitare che gli animali soffrano e ridurre le perdite finanziarie per i detentori di animali. Non sussiste alcuna immunità crociata tra i diversi sierotipi. I vaccini disponibili offrono protezione solo contro i sierotipi specifici contenuti nel rispettivo vaccino.

La vaccinazione di animali clinicamente sani contro i sierotipi BTV-3 e BTV-8 che attualmente circolano in Svizzera è fortemente raccomandata per i bovini e i piccoli ruminanti (ovini, caprini e camelidi del nuovo mondo) a livello nazionale.

Il vaccino combinato contro il BTV-4 e il BTV-8 ora disponibile copre al contempo la vaccinazione contro il sierotipo 4, che circola nei Paesi limitrofi alla Svizzera vicino al confine². La situazione di pericolo a livello internazionale lascia presupporre che il BTV-4 possa arrivare in Svizzera in qualsiasi momento.

Per proteggere al meglio gli animali in vista della stagione vettoriale 2026, l'immunizzazione di base dovrebbe essere effettuata nei bovini nel periodo compreso tra gennaio e marzo e negli ovini da gennaio a febbraio (prima dell'inizio della stagione delle nascite).

Gli animali che hanno completato l'immunizzazione di base contro il BTV-4 e/o il BTV-8 l'anno precedente dovrebbero ricevere una singola vaccinazione di richiamo prima della stagione vettoriale 2026. Nel caso del BTV-3, le informazioni tecniche non contengono indicazioni precise sulla vaccinazione di richiamo. La durata dell'immunità da vaccini inattivati è generalmente considerata sufficiente per almeno un anno, anche se la quantità di anticorpi diminuisce progressivamente. Per questo motivo, anche per il BTV-3 si raccomanda una singola vaccinazione di richiamo per gli animali che hanno completato l'immunizzazione di base l'anno precedente.

La vaccinazione di richiamo non deve necessariamente essere effettuata con lo stesso vaccino utilizzato per l'immunizzazione di base. Per le modalità di somministrazione e il dosaggio della singola iniezione bisogna attenersi alle informazioni tecniche.

I vaccini contro sierotipi diversi possono essere somministrati contemporaneamente ma in separata sede.

¹ Cfr. la dashboard dell'USAV: www.dashboard.blv.admin.ch > Animali > Epizoozie > [Malattia della lingua blu](#)

² Cfr. il Bollettino Radar dell'USAV: www.blv.admin.ch > Animali > Salute degli animali > Riconoscimento precoce > [Radar](#)

Vaccini

Per il 2026 è garantita la disponibilità di sufficienti vaccini contro il BTV-3 e vaccini combinati contro il BTV-4 e il BTV-8.

In Svizzera i vaccini omologati sono: Bultavo 3 (titolare dell'omologazione: Boehringer Ingelheim Schweiz GmbH) contro il sierotipo 3 e il vaccino combinato BTVPUR contro i sierotipi 1, 2, 4 e 8 (titolare dell'omologazione: Biokema AG). Tuttavia, il vaccino combinato contiene al massimo due sierotipi, selezionati in base alla situazione epidemiologica al momento del processo di fabbricazione e riportati sull'etichetta.

A causa dei focolai di BTV-3 e BTV-8 in Svizzera nell'agosto 2024, nell'ambito di decisioni generali sono stati attualmente importati e immessi in commercio altri vaccini non ancora omologati in Svizzera. Questi ultimi possono essere distribuiti e utilizzati fino all'esaurimento o alla scadenza delle scorte.

Vaccini contro il BTV-3 disponibili in Svizzera

Nome del vaccino	Distributore Svizzera	Produttore	Confezione*	Conservabilità	Dopo l'apertura
Bultavo 3 **	Boehringer Ingelheim (Schweiz) GmbH	Bioveta a.s.	10 ml, 50 ml	2 anni	10 ore
Syvazul BTV 3	Virbac (Switzerland) AG	Laboratorios Syva S.A.	80 ml, 200 ml	2 anni	10 ore
Bluevac-3	Covetrus/Provet AG	CZ Vaccines S.A.U.	52 ml, 100 ml, 252 ml	1,5 anni	10 ore

* È possibile che non tutti i formati siano disponibili sul mercato.

** Bultavo 3 è omologato in Svizzera

Vaccini combinati contro il BTV-4 e il BTV-8 disponibili in Svizzera

Nome del vaccino	Distributore Svizzera	Produttore	Confezione*	Conservabilità	Dopo l'apertura
BTVPUR BTV-4 e BTV-8 **	Biokema S.A.	Boehringer Ingelheim GmbH	50 ml	2 anni	Utilizzare immediatamente
Syvazul BTV-4 e BTV-8	Virbac (Switzerland) AG	Laboratorios Syva S.A.	80 ml, 200 ml	2 anni	10 ore
Bluevac BTV-4 e BTV-8	Covetrus/Provet AG	CZ Vaccines S.A.U.	52 ml, 100 ml, 252 ml	2 anni	10 ore

* È possibile che non tutti i formati siano disponibili sul mercato.

** Il BTVPUR è omologato in Svizzera e dovrebbe essere disponibile a partire da dicembre 2025.

È necessario tenere un registro per le entrate destinate alla scorta e per la somministrazione dei vaccini (elenco di inventario o giornale dei trattamenti)³.

Eventuali effetti indesiderati dei medicamenti devono essere segnalati a vigilance@swissmedic.ch o uaw@vetvigilance.ch.

³ Art. 28 Ordinanza sui medicamenti veterinari ([RS 812.212.27, OMVet](#))